

# NARIADENIA

## DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2015/2170

z 24. novembra 2015,

ktorým sa mení smernica Európskeho parlamentu a Rady 2014/24/EÚ, pokiaľ ide o uplatňovanie finančných limitov v oblasti postupov zadávania zákaziek

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

So zreteľom na smernicu Európskeho parlamentu a Rady 2014/24/EÚ z 26. februára 2014 o verejnom obstarávaní a o zrušení smernice 2004/18/ES <sup>(1)</sup>, a najmä na jej článok 6,

keďže:

- (1) Rozhodnutím 94/800/ES <sup>(2)</sup> Rada uzatvorila Dohodu o vládnom obstarávaní („dohoda“) <sup>(3)</sup>. Dohoda by sa mala uplatňovať na každú verejnú zákazku, ktorej hodnota dosiahne alebo presiahne sumy („finančné limity“) stanovené v dohode a vyjadrené v zvláštnych právach čerpania.
- (2) Jedným z cieľov smernice 2014/24/EÚ je umožniť verejným obstarávateľom, ktorí túto smernicu uplatňujú, aby súčasne dodržiavali aj záväzky stanovené v dohode. V záujme dosiahnutia tohto cieľa by sa finančné limity stanovené v uvedenej smernici pre verejné zákazky, na ktoré sa súčasne vzťahuje aj dohoda, mali zosúladiť, aby sa zabezpečilo, že zodpovedajú ekvivalentom finančných limitov stanovených v dohode, vyjadreným v eurách a zaokrúhleným smerom nadol na celé tisícky.
- (3) Z dôvodov súdržnosti je vhodné zosúladiť aj finančné limity stanovené v smernici 2014/24/EÚ, na ktoré sa dohoda nevzťahuje. Smernica 2014/24/EÚ by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (4) Vzhľadom na to, že revidované finančné limity sa musia vypočítať na základe priemernej hodnoty eura za určité obdobie končiacie 31. augusta a že revidované finančné limity sa musia uverejniť v *Úradnom vestníku Európskej únie* na začiatku novembra, mal by sa pri prijímaní tohto nariadenia uplatniť postup pre naliehavé prípady,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

### Článok 1

Smernica 2014/24/EÚ sa mení takto:

1. Článok 4 sa mení takto:

- a) v písmene a) sa suma „5 186 000 EUR“ nahrádza sumou „5 225 000 EUR“;
- b) v písmene b) sa suma „134 000 EUR“ nahrádza sumou „135 000 EUR“;
- c) v písmene c) sa suma „207 000 EUR“ nahrádza sumou „209 000 EUR“.

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 94, 28.3.2014, s. 65.

<sup>(2)</sup> Rozhodnutie Rady 94/800/ES z 22. decembra 1994 týkajúce sa uzavretia dohôd v mene Európskeho spoločenstva, pokiaľ ide o záležitosti v rámci jeho kompetencie, ku ktorým sa dospelo na uruguajskom kole multilaterálnych rokovaní (1986 – 1994) (Ú. v. ES L 336, 23.12.1994, s. 1).

<sup>(3)</sup> Dohoda je viacstrannou dohodou v rámci Svetovej obchodnej organizácie. Cieľom dohody je vzájomné otvorenie trhov verejného obstarávania medzi jej stranami.

2. V článku 13 sa prvý odsek mení takto:

- a) v písmene a) sa suma „5 186 000 EUR“ nahrádza sumou „5 225 000 EUR“;
- b) v písmene b) sa suma „207 000 EUR“ nahrádza sumou „209 000 EUR“.

*Článok 2*

Toto nariadenie nadobúda účinnosť 1. januára 2016.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 24. novembra 2015

*Za Komisiu*  
*predseda*  
Jean-Claude JUNCKER

---